

Brusel 10. srpna 2018  
(OR. en)

---

**Interinstitucionální spis:  
2018/0306(NLE)**

---

11537/18  
ADD 1

WTO 208  
SERVICES 53  
FDI 37  
CDN 4

## NÁVRH

---

Odesílatel:	Jordi AYET PUIGARNAU, ředitel, za generálního tajemníka Evropské komise
Datum přijetí:	10. srpna 2018
Příjemce:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generální tajemník Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2018) 580 final
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu rozhodnutí Rady o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Výboru pro obchod a udržitelný rozvoj CETA zřízeném podle Komplexní hospodářské a obchodní dohody mezi Kanadou na jedné straně a Evropskou unií a jejími členskými státy na straně druhé, k sestavení seznamů osob, které jsou ochotny zastávat funkci člena panelu podle kapitoly dvacet tři a kapitoly dvacet čtyři dohody

---

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2018) 580 final.

---

Příloha: COM(2018) 580 final



V Bruselu dne 10.8.2018  
COM(2018) 580 final

ANNEX

## **PŘÍLOHA**

### **návrhu rozhodnutí Rady**

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Výboru pro obchod a udržitelný rozvoj CETA zřízeném podle Komplexní hospodářské a obchodní dohody mezi Kanadou na jedné straně a Evropskou unií a jejími členskými státy na straně druhé, k sestavení seznamů osob, které jsou ochotny zastávat funkci člena panelu podle kapitoly dvacet tři a kapitoly dvacet čtyři dohody**

## DOPLNĚK

### **ROZHODNUTÍ Č. [X /2018] VÝBORU PRO OBCHOD A UDRŽITELNÝ ROZVOJ CETA**

ze dne xxx,

**kterým se sestavují seznamy osob, které jsou ochotny zastávat funkci člena panelu podle kapitoly dvacet tři a kapitoly dvacet čtyři dohody**

#### VÝBOR PRO OBCHOD A UDRŽITELNÝ ROZVOJ CETA

s ohledem na Komplexní hospodářskou a obchodní dohodu (CETA) mezi Kanadou na jedné straně a Evropskou unií a jejími členskými státy na straně druhé, a zejména na čl. 23.10 odst. 6 a 7 a čl. 24.15 odst. 6 a 7 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) V souladu s čl. 30.7 odst. 3 dohody jsou části dohody prozatímně prováděny od 21. září 2017.
- (2) V souladu s čl. 23.10 odst. 6 dohody sestaví Výbor pro obchod a udržitelný rozvoj CETA seznam nejméně devíti osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena panelu, pokud jde o záležitosti vyplývající z kapitoly dvacet tři (Obchod a práce), a které mají, podle čl. 23.10 odst. 7, speciální znalosti nebo zkušenosti v oblasti pracovního práva a dalších otázek, o nichž se pojednává v kapitole dvacet tři, nebo v řešení sporů vzniklých v souvislosti s mezinárodními dohodami.
- (3) V souladu s čl. 24.15 odst. 6 dohody sestaví Výbor pro obchod a udržitelný rozvoj CETA seznam nejméně devíti osob, které jsou ochotny a schopny zastávat funkci člena panelu, pokud jde o záležitosti vyplývající z kapitoly dvacet čtyři (Obchod a životní prostředí), a které mají, podle čl. 24.15 odst. 7, speciální znalosti nebo zkušenosti v oblasti environmentálního práva, v otázkách, na něž se vztahuje kapitola dvacet čtyři, nebo v řešení sporů vzniklých v souvislosti s mezinárodními dohodami.
- (4) Podle čl. 23.10 odst. 6 a čl. 24.15 odst. 6 musí každý seznam obsahovat nejméně tři osoby, které jmenuje každá strana, a nejméně tři osoby, které jmenují strany a jež nejsou státními příslušníky ani jedné z nich a které jsou ochotny a schopny zastávat funkci předsedy panelu odborníků,

ROZHODL TAKTO:

1. Sestavují se seznamy osob, které jsou ochotny zastávat funkci člena panelu, uvedené v příloze.
2. Toto rozhodnutí nabude účinku v den jeho přijetí Výborem pro obchod a udržitelný rozvoj CETA.

Za VÝBOR PRO OBCHOD A UDRŽITELNÝ ROZVOJ CETA

Za EU

Za Kanadu

## PŘÍLOHA

### **SEZNAM OSOB, KTERÉ JSOU OCHOTNY ZASTÁVAT FUNKCI ČLENA PANELU, POKUD JDE O ZÁLEŽITOSTI VYPLÝVAJÍCÍ Z KAPITOLY DVACET TŘI (OBCHOD A PRÁCE) DOHODY**

**Osoby se speciálními znalostmi nebo zkušenostmi v oblasti pracovního práva a dalších otázek, o nichž se pojednává v kapitole dvacet tři, nebo v řešení sporů vzniklých v souvislosti s mezinárodními dohodami:**

#### Osoby jmenované Kanadou:

Kevin Banks

Adelle Blackett

Carol Nelder-Corvari

#### Osoby jmenované Evropskou unií:

Jorge Cardona

Eddy Laurijssen

Karin Lukas

#### Předsedové (jiní než státní příslušníci stran):

Janice Bellace

Kathleen Claussen

Christian Häberli

Jill Murray

Patrick Pearsall

Ross Wilson

**SEZNAM OSOB, KTERÉ JSOU OCHOTNY ZASTÁVAT FUNKCI ČLENA PANELU,  
POKUD JDE O ZÁLEŽITOSTI VYPLÝVAJÍCÍ Z KAPITOLY DVACET ČTYŘI  
(OBCHOD A ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ) DOHODY**

**Osoby se speciálními znalostmi nebo zkušenostmi v oblasti environmentálního práva, v otázkách, na něž se vztahuje kapitola dvacet čtyři, nebo v řešení sporů vzniklých v souvislosti s mezinárodními dohodami:**

Osoby jmenované Kanadou:

Anne Daniel  
Armand de Mestral  
Elaine Feldman  
Matthew Kronby  
Brendan McGivern

Osoby jmenované Evropskou unií:

Laurence Boisson de Chazournes  
Hélène Ruiz Fabri  
Geert Van Calster

Předsedové (jiní než státní příslušníci stran):

Arthur Edmond Appleton  
James Bacchus  
Nathalie Bernasconi-Osterwalder  
Christian Häberli